



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Проект „Мемофиш. Памет и бъдеще. Истории за дунавската цивилизация“, eMS
ROBG-420

ТЕРЕННО
АУДИОВИЗУАЛНО ПРОУЧВАНЕ
НА ТРАНСГРАНИЧНИ РИБАРСКИ ОБЩНОСТИ

ИНТЕРВЮ
Йон Думитру, Гюргево



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ



Interreg



Европейски съюз





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Откога сте рибар?

Рибар съм от дълго време, не от сега. От 60-69. От '69.

Кой ви е научил?

Ами, наследство по традиция от дядо, прадядо, родителите са били рибари.

Имате ли мрежи или някакви уреди, останали от баща си?

Да, имам в наследство естествено, мрежи.

Какви мрежи?

Те са с отвори от 20, 24, 30, 32 до 40 сантиметра. 4 сантиметра.

За какво ги ползвате?

Използваме за индустриален риболов.

Какъв вид риба хващате с тях?

Риба, адекватна на съответните отвори - платика, карас, мряна. Има и мрежи по 10. Те са за облез. Бяла риба се хваща. Влиза и по някой морунаж, влиза и по някое шаранче. Има и от шаранчетата.

С една мрежа можете ли да хванете различни видове риба?

Да, да. Не е само една категория риба, да кажеш. Само карас или само платика. Влизат повече. Естествено.

На кои места може да се риболува?

Преди имаше километрите, дето ги имахме. Как да ви кажа - ловяхме на въпросния километър. Нямахме други във въпросната зона как да влязат. Всеки си купува въпросния километър.

А имат ли си местата имена?

Да, имат имена. Например през сезона, сме ние оттук - от Гюргево, зоната на Гюргево, в нашия сектор. Тук ловят нашенските рибари от града. По-долу са другите от Бранице, други от Гостину. Колкото повече слизаш, в зависимост от



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

периметъра, който те имат, ловят. В съответната зона по километри. Сега е позволено навсякъде. Вече не е проблем.

В периметъра на Гюргево, това едно място ли е? Всички рибари ли там ходят?

Не, имаме километър за риболов на територията на разрешителното до границата на Гюргево. От километър 452 например, до км. 533. Това е районът на действие. Влиза после в друг окръг. Което принадлежи към въпросния окръг. В тази територия се лови риба. Сега - въпросните села в окръг Гюргево, всяко, например - в Слобозия риболуват слобозийците. Във Ведя риболуват тамошните. Нямаме право да ходим ние при тях, защото е тяхната зона. Ти, бе, какво търсиш тук при нас? Аз цял живот тука ловя. Наследил съм всичко от баща ми, от дядо. Ловете си риба където сте. Не можеш да идеш от едно място, при тях. Стават дискусии, караници. Така... по разрешение, всеки и... се разбираме, не става иначе. Разбирате ли?

А може ли да идете в участък от другата страна на реката?

Ако идем, трябва да ги уведоим. Значи, на тяхна територия, например в зоната Зимнича или в друг окръг, трябва на тях да им кажеш.

А към България ходят ли?

Не, не можем в България. Ако ни хванат при тях, ще ни арестуват. Както ние ги арестуваме, да.

Знае ли такива случаи - да са арестували някого?

Да, случвало се е, случвало се е. След революцията веднага, например българите... ние имаме една тона... те се наричат тони, в които се лови. Имаше тукашния километър - от 86 до 82. Разбирате ли? Обаче и българите ловяха риба. И докато ни дойдеше на нас редът - на румънците - минаваше целият ден. Бяха и българите, които... да, и извикахме органите... нямаше още тогава законодателство в сила. Обаче не е позволено. Значи тук е един остров, който не е нито наш, нито на българите. Неутрален е. Ловим риба всеки както се оправи там.

В тоните на румънците идвали ли са българи?

Българи? Да, идвали са. Идвали са. Защото Дунав е така разположен, че не знаеш, не е регламентирано - „Абе, тая е на българите”. Не е идентифициран още оня остров и да е окончателно на кого е, на чия територия, там Дунавът тече



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

международно. Както се движат корабите отиване-връщане качват се, слизат нагоре-надолу по течението, преминават. И има една тона, така около 4 километра, в която ловят и българи, и румънци. Не е регламентирано още. Тук е - на 80... и километър 84-86 тука, до 82. Там зоната е малко проблематична. Обаче имаме наша си, румънска част, в която ловим риба. Обаче и те са идвали, българите са идвали.

Има ли места, които са забранени?

Да, естествено. Има места. Не при нас, тука в района. Значи, в Черна вода ми се струва, че е зона, в която не може да се лови риба.

Заради централата?

Не, има една риба, която е защитена, не ти дават да я ловиш.

Има ли различни тони, различни места за различната риба?

Да, както е моруната, както е есетрата, както е оная... Нямах право, ако я хванеш в мрежата, трябва да я пуснеш или да кажеш на компетентните власти за това. Нямаме право.

А къде ловите сом?

Сомът можеш да го ловиш. Няма проблем.

Къде?

Тук, по Дунав го има, може да се хване в мрежата.

Как го ловите? С мрежи, с куки?

Не, с мрежата. Значи, до революцията нямаше законодателство. Случи се, бяхме на един остров тука - остров Моканул се нарича. Към него остров имаме сега изглед. В края на острова бяхме с лодката и имаше едни рибари с една лодка малка, правеха ни отчаяни знаци. И ние отидохме при тях да видим какво е станало. Като отидохме при тях, имаше един рибар - бай Митика Тутраканецът му викахме ние, ама като че ли се казваше Думитру, той беше от Тутракан фактически и бежанец от време оно беше тука в Гюргево. И хванал една моруна, колкото лодката беше, над 150 килограма. Дойдохме с него тука, при нас. Взехме го оттам, закарахме го където му беше пристанът. Там имаше и военно поделение, което - любопитно - бяха всички, сечаха моруната с брадви. Три кофи



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

черен хайвер намериха. В оня период, 92-а ви казвам, никой нищо не му направи, никой не се хвана с него, разбирате ли, нямаше тогава още законодателство в сила. сега има риби с чипове. И, ако те хванат, те преследват и те взимат барабар с тенджерата с тях. Нямах право.

Хващали ли е той моруна?

Не, аз не. Не. Тогава оня проблем ми се случи с онзи човек през 92-а - бай Митика рибаринът го знае всеки тука от зоната. Умря горкият ... не е жив вече.

А коя е най-голямата риба, която е хващали?

Като рибар, аз? Ааа, така 10 килограма максимум. Ама има момчета, които са хващали риби над 30-40 килограма. Сом. Той по друга система за риболов се хваща. Има винтери. Ако знаете какво са винтерите. Това са едни по-големи, по-малки и най-малки кръгове и имат конусовидно тяло така, разбирате ли, така влиза рибата. Ама мрежата е така направена, че рибата влиза през големия кръг, има мрежа отпред около три-четири метра дълга, висока около 60-70 до един метър и рибата като дойде, се спира в тая мрежа и задължително влиза във винтера. Има едни отвори направени, разбираш ли, отива до края на винтера. Значи в най-малкия кръг. Обратно не може да излезе. Шаран, сом се лови, когато водата е голяма. Не, на тази вода не се хваща.

С тези вършии или с винтера всъщност, къде ловят риба?

Значи, тука в зоната около островите имат направени просеки. Момчетата ходят пролетта, режат дърветата, защото расте зеленината. Правят си просеки, за да сложат въпросните винтери. На наша територия, т.е. в окръг Гюргево можем да ловим риба. Преди ви казах - беше на километри. Всеки си купуваше километърът. Два километра, три километра, един километър. Нямаше право да ходиш от един на друг километър, съответно да искаш, да търсиш там. Щото ставаше скандал, ставаха дискусии. Ама сега им позволяват. Всеки слага.

Има ли начин, с който примамват сомовете да дойдат?

Не... не , има стари рибари, дето знаят местата. На каква дълбочина върви. Температура на водата, разбирате ли? И те имат тайни, но не си ги казват, ама примамка - не. Има ги и онези с кльонка, дето ловят. Разбирате ли? С „кльонк“, на жаба, от онези...миди, разни червеи, които ловят сом. „Кльонкът“ е едно специално дърво с една пръчка така през него. Когато ударят с него по водата, издава звук и този звук привлича рибата. Отива при захранката, която е сложена



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

там. Но тече, тече с нея, когато идва, нали е хищник, иска да улови въпросната храна, да може да я хване. Да.

Имате ли лодка?

Да, имаме рибарска лодка.

Колко е голяма?

Вижте тук е.

Колко човека побира, колко риба?

Не, има разрешени лица за лодките. Повече от двама човека не е позволено. Ако единият се разболее и отиде другият, ама трябва да е с разрешително, го записваш на въпросната лодка. Отивам, казвам - заместник да отиде друг на негово място, разбирате ли? И има ред. разбирате ли, че ако ни хване гранична полиция и си регистриран на въпросната лодка, с въпросния персонал, с въпросните марки. Значи, дават се едни... как да ви кажа... едни рибки, едни знаци... разбирате ли... че ако те хване, че не си регистриран и ако те хване с други марки, които не са там, въпросният номер... за прокурор е .

Колко е голяма тази глоба?

Ами....

Или какво е това наказание....

Сега, зависи колко е тежко, , от тежестта. Тоест - може да те глоби, че не си регистрирал човека на въпросната лодка. Това е ...административно може да е, разбираш ли? Ама ако те хване с риба, която не е, разбираш ли, с неадекватни мрежи, разбираш ли, прави ти наказателно дело.

Когато излязат двамата с лодката какво правят - единият кара лодката, а другият?

Да, единият кара лодката, разбирате ли... обаче в момента, в който кара, вече не кара с двигател, гребе единият. А другият пуска мрежите, разбирате ли. Сега - е период, в който пускаш дънни мрежи или предни мрежи, разбирате ли. И те си се влечат по Дунав. Влекат се по Дунав, да се хваща риба. Каквото влезе - влезе. Каквото не - довиждане. Да.



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Като имат, все пак, риба в мрежата, как си я разделят помежду си?

Не, ние имаме едно дружество, , отиваме там и там предаваме рибата. Рибата, която ние хващаме, изваждаме я от мрежите и я носим в нашия магазин. Там се продава. Там се прави цената - колкото е. колко е платиката, колко е карасът, колко е сомът, колко е... разбирате, там се прави...

А откъде си взимате мрежите?

Има ... има оторизирани фирми за това... ние повечето от Вас, от българите, ги взимаме, разбирате ли, защото са по-евтини отколкото при нас, румънците. И отиваме... аз не знам как се казва той... пак един турчин е там.

А някой плете ли мрежи?

Да, има и такива. Има още. Ама е работа... работа е... вече не се прави много. Какво да правим сега - кърпи се. Където се кърпи, се прави, ама иначе - не. Да се правят нови мрежи - не.

Можете ли да кърпите мрежа?

Да. Така, с малки отвори. Разбираме. Не цялата мрежа да я почнеш ...така е работа, , не. Има едни сетки, които ги слагаме тук в зоната и минават кораби. Ти не знаеш, че са минали, защото не знаеш... разбираш ли, съсипват ги. Вече няма какво да им направиш, , довиждане! Даваш ги и... отиваш и си купуваш други.

Откъде сте се уличи да кърпите мрежи?

Ами, наследство, наследство. С иглицата, давай... разбираш ли, трябва много търпение... преди така беше. Старите... не беше масово като сега, не беше. Да.

Вие научихте ли някого да плете мрежа?

Не се занимават вече. Не се занимават и с... да правят лесна работа, ... да дойдат, внуците... вече не. Децата - още по-малко. Син ми е хладилен техник. Дъщерята - с нокти, с такива неща, прави... разбираш ли... не. Не им харесват. Не им харесват. Аз тук тази дейност от 2000 я развивам. Когато направих това тук... в Гюргево.. защото имах пристан по-надолу и тогава общината направи проект - акостиране за лодки за развлечения, от тези. Тогава се размножиха. Всеки си направи свой понтон, със своя лодка, с всичко... и тук не идват да се развличат децата ми, не идват. Не им харесва. Значи - не е по родство работата ...с... да приемат, да направят, да... повече... да. Но ние си печелихме. Спечелихме



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

съществуването си, от старите. С плетене. Да, много, много трудно. Но имаше ли много? Рядко имаше рибари. Не е като сега. Много често сега. Много станаха.

А ако идват туристи, бихте ли им показали как се плете мрежа?

Да, с най-голямо удоволствие ще им покажа. Не че е проблем. Да.

Намалява ли рибата в Дунав?

Намалява, , в сравнение както беше преди. Преди, значи, веднага след революцията, имаше риба - сама скачаше в лодката. Ние ходихме с тая дейност, която я имахме, защото ние работихме, аз работих по горите. По островите. Изваждахме дървото, дървения материал, и го носихме на около 60 километра, 80, на една фабрика, за хартия - правеха целулоза. И ние ходехме. Тръгвахме от тук, от канала на „Растенията”. Това тук се нарича каналът на „Растенията”. Това е течение на Дунав, което е, влиза и тук. Това е мъртва вода, не е... и тръгвахме. Значи, тръгнахме от канала от тук. С кораба и с въпросната стока и на около 20 км в лодката след нас скочиха бабанки, в лодката - 4 бройки. 4 кила и половина, 5 килограма имаха. Да. Имаше много риба. Много, много. Да. Една ми скочи... нямам тук шалупата да ви покажа... имам едни решетки, правени от тел...колкото пръста ми бяха. Като скочи толстолобът по тая тел... огъна я и счупи и стъклото. Да.

А къде е рибата?

Не можем да знаем. Има една зона сега... миналата година я нямаше. Тая година е още по-зле. От зле по-зле... не знам какво се случва.

Има ли наоколо блата, където да се развъжда рибата?

Да хвърля хайвер, да ходи... не, не, не ... тук не мисля, че има. В зоната при нас, не мисля.

А какво е затон?

Един зотон...затон... , това е малко езерце, разбирате ли. Където се формират в тези острови, разбирате ли. Формират се, значи, е един извор вода там, разбирате ли, и това се нарича каквото вие казвате. Поток.

Има ли острови, които водата залива?



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Да. Има. Имаме остров Моканул. Този тук е Мокънашул. Оттатък е Моканул. Понататък имаме остров Лунгул. Остров Камадину. При кота 600 - 700. Гюргево, имам предвид Гюргево, ги залива. Да.

А има ли блата наоколо, които са пресушени?

Тук, по Дунав, в нашата зона - не.

А има ли места, където се срещат много птици?

Не, тук не, в зоната. Каквото съм виждал аз при нас, по Дунав, има диви патки, гъски съм срещал, много... ама чайки, рядко, от ония... пеликани, такива, разбираш ли, лебеди - рядкост, като дойдат.

Кога се лови риба? Денем или нощем?

Зависи от времето, разбираш ли, по... и по въпросната атмосфера, обаче... ние пускаме когато... денем имаш и други работи, вечер ги пускаме, разбираш ли, вадим ги заран... ама има и такива, които ходят денем да ловят.

От какво зависи добрият улов? От мрежата? От лодката? От времето?

Не, зависи от мрежата, зависи от височината на водата, , когато... е въпросната кота. Защото тези, старите рибари, знаят - на каква кота трябва да идат, на въпросното място. На каква дълбочина да пуснат. Значи, има много критерии, които... тайните на рибарите. Не може да ги кажат всичките.

Как е по-добре - да няма вода както сега или да дойде водата?

Не, като е висока водата - тогава е добре за риболова. При ниска вода... като падне водата тя се оттегля, бяга, разбирате ли. Като е висока водата - идва, влиза, трябва да си намери къде По брега, по...

А през зимата лови ли се риба?

Ами ...докато не почне да замръзва, докато не почне студът, мразът... кой ходи да... замръзват ти ръцете по мрежата. Въпросната мрежа замръзва. Вадиш я с лед... какво повече... къса се. Не. Значи риболовният сезон е докато замръзне водата. Като замръзне - вече не.

Помниш ли Дунавът замръзнал?



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Да, бил е.

Кога?

Бил е. Значи, казвам ви през '80 и...6 , '87. трябваше да носим един понтон. Значи, тръгнахме от тук. Това е един...пак такъв канал. Беше замръзнал. Целият. Счупихме леда с кораба, влязохме, взехме спалния понтон, за да го занесем на мястото, на хората да живеят в него. Беше понтон за спане - спалня. И като се върнахме обратно, течаха парчета лед, слоеве. Обаче големи слоеве, . Не от онези - малките. Значи, навлязохме с кораба, слой върху слой, слой върху слой, докато стана тъй, че се носехме с кораба. Над водата. Значи вече нямахме вода за охлаждане на двигателите. Нямахме повече. Значи въпросният лед ни... носехме се с кораба. И така отидохме... от където тръгнахме, че и още по-надолу. Върнахме се обратно отново колкото бяхме минали и обратно където... докато ледът се размести под кораба и успяхме да тръгнем. Друг изход нямаше. Значи, това ви казвам.... Някъде '80 и...6 , '86, '87 беше.

А как се съхранява рибата?

Тук не... не можем... значи - изваждаме я, взима се. С каквото превозно средство можеш да идеш, отиваш на въпросния магазин, там има хладилници, да... ясно. Въпросният магазин е оборудван с такива работи.

А преди време?

Ами... няма как, , да я... разбираш ли....

Сушили ли са риба?

Не.... не...

А в лед да са я слагали?

Ако имаш време да вземеш лед... ама не знаеш какво ще хванеш, . Не знаеш какво ще хванеш, че да знаеш да си вземеш лед.

А коя риба как се приготвя? Коя е за скара, коя е за пържене?

Е... най-вкусната риба сега... ние, най-вкусната пържена риба, за пържене - е една кържанка. Една голяма платика. Кържанка едно кило, две кила и половина, даже три. Тя е... добра е за пържене. И ние... има и един морунаж, една риба - ние й викаме морунаж - разбирате ли? И тя е същата... много вкусна, много мазна риба.



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Добра за пържене. Ама за супа, препоръчва се за супа - мряна да имаш, и всички видове риба да сложиш. Карас, малко шаранче, толстолоб. Глави, опашки от толстолоб, разбираш ли? Значи, ако правиш рибена чорба, всички видове риба да ти бъдат... в казана, от оня големия пет оки... не една тенджерка две кила, както правим ние.

Имаме рибата. Как се приготвя рибена чорба?

Значи, , вариш зарзаватът. Зарзаватът в какво се състои? Сега ние , ние тук имаме друга рецепта. Онези в Делтата имат друга. Те от Делтата подкиселяват чорбата с оцет. Слагат. Ние тук правим с домашен борш. Домашен борш. Оня, направен с трици, разбираш ли, направен с мая, с девесил, , с листа от вишни, не така... който прави истински борш. Взима се червена чушка и зелена, лук - колкото може повече, това е. Един морков. Не трябва кой знае колко. Един морков - два. Например аз, на чорба пет оки - отивам и взимам десет от онези зелените чушки, десет от червените, разбирате ли? Кореноплодни. Магданоз. Как им казват... кореноплодни, разбирате ли? Целина. Слага се. Домати, домати. Зрели домати. Слагат се. Вари се. Ама тук е тайната - вариш само лука, моркова и чушките. Доматът го слагаш по-късно, защото той... разбираш ли, втвърдява. И след това се възвира, , слага се и боршът. Ние боршът, аз го отделям. Отделно го варя от... от оная вода, разбираш ли? Слагам и рибата. Нарязана - глави, опашки, разбираш ли, слагам и рибените кореми. Слагаш и ако намериш и няколко... хайвер, разбираш ли, от въпросните риби. Хвърляш и хайвера там. Ама аз като правя чорба, дребна риба, например като облез. Има една дребна риба, дето се хваща - платика, оная малката, дето се хваща. Слагам я в марля, голяма, завързвам я стегнато и я пускам в тая врящата смес, там да ври, да се... и я изстисквам, разбираш ли, да излезе сокът от тая дребната риба. Разбирате ли? Защото тя дава вкуса на чорбата. Ама рибата - всички видове риба, карас, сом, щука, мряна. Мряната най-вече за рибената чорба е... адекватната риба е мряната. И пържена...печена на скара - най-добре става на скара и пържен облезът.

От кои риби се събира хайверът?

Ами, , от тези... от толстолоба. Разбираш ли? Можеш да го вземеш. Пак и от шаран ако си хванал, можеш да вземеш хайвер - как не. Значи, видът риба, който хванеш... и карасът има, и платиката има. Мряната не. Хайверът от мряна не се яде, нито от сом. От сом не се яде. Отровен е. Най-вече оня от мряна.

А ловят ли се някъде по Дунава раци?



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Точно за да.... в нашите мрежи влиза понякога. Един рак, два. В дънните мрежи. Разбирате ли? Хващат се и раци. Ама като количество да... индустриални количества да бъде. Не... да река там кило, две раци ако хванеш - да.

Но тези раци се хващат случайно в мрежата. А някой ходи ли специално да лови раци?

Случайно влизат, , не да... ходят, ама по езера, не тук по Дунава. Не. Ходят по езерата и ловят.

Чувал ли си за браконieri - рибари?

Ами, колко не са, ?

А какво правят? Как ловят рибата?

Това си е техен проблем. Как я ловят. Какво правят.

Срещали ли сте граничари по Дунав?

Ами естествено, как да не, ? Те ... няма да направиш и стъпка, готово ... излизат от тук - веднага те хващат. Контролират.

Помагат ли ви или ви пречат?

Не, не, не. Няма как да ни пречат, . Хората гледат - имаш документи, къде отиваш, разбираш ли, да ловиш риба. Толкова - свободно - върви. Разбираш ли? Ама да си в ред.

Обединяват ли се, сдружават ли се рибарите?

Да, обединени сме. Ние сме в една асоциация - обединени.

Помага ли ви тази асоциация?

Ами, помага ни, защото ние ако... търговията с риба - ако не я продадеш... значи я държиш в лодката. Разваля се, компрометира се. Хвърляш я - какво да правиш с нея? Така, ние я носим на въпросната фирма, на... там имаме, разбираш ли... .и я продават от там. Имат фризери, разбирате ли, които... но каквото е хванато като риба отдавна е продадено. Търси се дунавска риба. Дунавска риба от тук, при нас, от зоната. Много по-вкусна е, много по-добра, по-чиста. Да. Това е



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

причината. И ние - тая асоциация - сме точно за дунавска риба. Там където ние дистрибутираме, където я носим.

Имат ли празник рибарите?

Това празникът... срещаме се сега, есента, разбирате ли, правим си купон всички. Да се събираме - „Готово, момчета, свърши сезонът. Хайде да си направим купон!” Тук имаме, отзад, разбираш ли, наше си седалище, в което се срещаме и правим различни дейности, но не така да е постоянно. Значи - в началото на риболовния сезон и в края му пак.

Познавате ли рибари от България?

Не. Нямаме пресечни точки с тях. Като минаваме и се виждаме, се поздравяваме. Ама не. Сътрудничество с тях, нещо, не, не.

А ако можете да продавате риба в България, имате ли нещо против?

Не... ние сме в това дружество, което имаме. Това дружество, дето имаме и продаваме. Да. обаче защо да не...можем да продаваме и в България? Защо да не може?



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ
ИНВЕСТИРАМЕ ВЪВ ВАШЕТО БЪДЕЩЕ!



БЪЛГАРСКО ПРАВИТЕЛСТВО



Българо-румънска
търговско-промишлена палата

Име на съставителя/редактора: БРТПП
Адрес: ул. „Войводова“ 12-14 Русе
Телефон: 082507606
Електронна поща: info@brcci.eu

Проектът “Мемофиш” е съфинансиран от Европейския съюз чрез Европейския фонд за регионално развитие по Програма Интеррег V-A Румъния-България.

Стойност на финансирането от ЕФРР: 423 921.71 евро

Проект „Мемофиш. Памет и бъдеще. Истории за дунавската цивилизация“,
eMS ROBG-420

Дата на публикацията: декември 2018 г.

Съдържанието на този материал не представлява непременно официалната
позиция на Европейския съюз

www.interregobg.eu



РЕГИОНАЛЕН ИСТОРИЧЕСКИ МУЗЕЙ - РУСЕ



www.interregobg.eu